

# Campaña de Reforestación será iniciada próximamente

## Llamado al patriotismo costarricense para esa gran labor

### Urge Contrarrestar tala desconsiderada

El Ministerio de Agricultura se propone desarrollar una amplia labor de enorme beneficio colectivo. Se trata de emprender una verdadera campaña de reforestación nacional, a fin de resarcir al país del enorme daño causado por la anti-patriótica y desconsiderada tala de nuestras reservas madereras, que ha venido ejecutándose año con año.

Para la creación de nuevos bosques nacionales, lo más hacedero y rápido sería para el gobierno la adquisición de semillas extranjeras,

importándolas. Más como se trata de emprender una verdadera cruzada, un aspecto de la obra de reconstrucción nacional. Loese en mira fomentar el espíritu patriótico de los costarricenses, pidiendo para ello la colaboración de todos en la tarea de proporcionar las semillas de las maderas finas que mayores estragos sufrieron con la devastación, tales como la caoba, el cedro, el cocobolo, etc., labor en que pueden colaborar eficazmente los agricultores ganaderos, empresarios ma-

deros, concejos municipales y autoridades en general.

El Departamento Nacional de Agricultura — que es el organismo que se encargará de hacer efectiva la obra — ha hecho ya las exhortativas del caso a la nación entera para que preste esa colaboración y así se pueda proceder a la formación de los correspondientes viveros para poder ofrecer más tarde a quienes así cooperen en la obra, los arbolitos que necesitan para su protección.

## Está Vigente el Tratado de Comercio con Francia

### No afectan las mercaderías francesas los impuestos, conforme cláusula terminante

Conforme lo diera a conocer recientemente la prensa local, basándose en informaciones de fuente autorizada, está vigente el Tratado Comercial que el primero de marzo de 1933 suscribieron los gobiernos de Francia y de Costa

Rica, de sus colonias, países de protectorado y bajo mandato, el beneficio general e incondicional de la Nación más favorecida".

En esta virtud, y estando en vigencia ese convenio, todos los pedidos de esa procedencia que fueron embarcados antes del 18 de octubre pasado con destino a Costa Rica y que están cubiertos por los correspondientes conocimientos de embarque no pueden sufrir los recargos a que se refieren los recientes decretos-leyes para la restricción de las importaciones y comercio de divisas.

## Prima Diplomáticos Costarricenses don Jorge Matamoras Loira

Don Jorge Matamoras Loira

Costa Rica Tierra noble y generosa, una de las naciones de Hispano América más bien constituidas. Cuna de hombres ilustres que brillaron con propia esplendor de primera magnitud. Tal como José María Alfaro Cooper, Anestasio Alfaro, José Astúa Aguilar, Juan Diego Braun Bonilla Alberto Brenes Cordova, Gnaró Cardona, Tranquilino Fernández Guardia, Carlos Gagini, Cleto González Víquez, Manuel González Zeledón, Ricardo Jiménez, Manuel Jesús Jiménez, Francisco Montenegro, Bararnés, Emilio Pacheco Cooper, Pío Víquez, Tulio Acosta Alejandro Alvarado Quiros, Roberto Branas Mesa, Luis Castro Chavarri, Rogelio Sotelo, Lisimaro Chavarri, Joaquín García Monge, Ernesto Marín, María Fernández de Tinoco, Rafael Angel Troyo, Guillermo Vargas Calvo, José María Zeledón y otros ilustres. De esa raza privada de talentos, el culto y talentos diplomático don Jorge Matamoras Loira, digno Representante de Costa Rica en El Salvador. El renombre de que justamente goza en el mundo diplomático don Jorge Matamoras Loira, es el resultado de su talento y su exquisito don de gentes. Fruto de sus estudios y de su inteligencia privilegiada, fué el bello discurso histórico que pronunció el Día de la Raza, al pie de la estatua de Cristóbal Colón y la Reina Isabel, en el que fué muy aplaudido por el elemento oficial y social. Mis estimados amigos Dr. Ernesto Núñez Arrúe, Dr. Alberto Gómez Zarate y otros, me hablan de él con aprecio, lo mismo que el Dr. Daniel H. Antokolsky. Ha laborado intensamente por el acercamiento espiritual de Costa Rica y El Salvador. Aquí se le aprecia y quiere por su refinada cultura, su claro talento, su afabilidad y sus nobles sentimientos filantropicos.

SALVADOR Y. ERAZO.

San Salvador, Nov. 1948.

Conforme a una cláusula expresa de ese tratado, "El Gobierno Francés concede el beneficio de su tarifa mínima a los productos costarricenses cuyo enumeración sigue: Café, Cacao, Bananas y Tabaco. En cambio, el Gobierno de Costa Rica concede a los artículos de origen y procedencia france-

## El Señor William Reuben A. organizará el Comité para nuestra Marina Mercante De la Compañía Mexico-Centromericana-Panaména, Para Comercio de Cabotaje

Del Comité General Organización de la Compañía México Centromericana Panameña de Navegación — resultante de la Convención de Hombres de Negocios que se reunió en México durante los días comprendidos del 15 al 17 de septiembre pasado — ha recibido el estimable caballero don William Reuben Aguilera, una nota en la cual se le comunica que se le ha designado a él para que se reuniera en México durante las actividades relativas a la Compañía México Centromericana Panameña de Navegación, en su sección de Costa Rica.

Como se recordará, tan importante reunión celebrada en Méxicano trató, entre otros muchos puntos de interés para la incrementación agrícola-industrial de estos países y sus mutuas relaciones financieras, figura el de la creación de esta empresa naviera de cabotaje, con aportación de capital por partes iguales entre los países concurrentes, a fin de dar las mayores facilidades y conseguir los mínimos costos en los transportes

El estimado amigo señor Reuben Aguilera ha sido honrado por la Convención con los cargos de vicepresidente del Comité de Organización y presidente del Comité nacional de la Marina Mercante de Costa Rica.

En tal virtud el señor Reuben

procederá a la organización del Comité costarricense y a iniciar los correspondientes trabajos que, a no dudarlo, se traducirán en positivo beneficio para el país. Lo felicitamos.

## Preparativos para la Asamblea General de ex-combatientes el 20

Para el 20 del mes en curso ha sido fijada la fecha en que tendrá lugar en el Teatro Nacional la Asamblea General de los Ex-combatientes, a cuyo acto asistirá el señor Presidente de la Junta de Gobierno don José Figueres.

A esta Asamblea de los ex-soldados de la campaña de Liberación Nacional, asistirán todos los elementos que tomaran las armas en tan memorable jornada, viniendo para ello hasta de los lugares más remotos del país. Para recibirlos en la capital ya se están haciendo ya los correspondientes preparativos a fin de asegurarles comida y alojamiento.

Diversos elementos de la sociedad están aprestando, con todo entusiasmo para que ese acto — que está por completo destituido de toda política — revista un carácter trascendental. Las estaciones Teatral y la de don Gonzalo Pin-

## Reglamentada la Inmediata Ayuda para los Desocupados

### Por reciente decreto de la junta de Gobno.

La Junta ha emitido el correspondiente decreto para normalizar la ayuda a los desocupados, problema este que ha venido constituyendo sin variación el punto del día.

A más de proporcionar ayuda mediante el pago de alquileres por un trimestre, proporcionar artículos de primera necesidad y atención médica en casos aplicados, se incluye ahora el servicio a cargo del Departamento de Empleo, de buscar colocación a los cesantes.

El texto del reglamento a que nos referimos es el siguiente:

### REGLAMENTO DE AYUDA INMEDIATA A LOS DESOCUPADOS.

Artículo 1o.—El presente Reglamento regula la forma en que aquellos trabajadores afectados de cesantía temporal involuntaria, recibirán ayudas del Estado, de acuerdo con los términos de la ley No. 811 de 16 de noviembre de 1946, reformada por el Decreto-Ley No. 201 de 5 de octubre de 1948.

Artículo 2o.—La Dirección General de Previsión Social, a solicitud del Departamento de Empleo, estudia socialmente cada caso de desocupación, comprobando su existencia y dictaminando sobre la involuntariedad de la misma, en vista de las especiales condiciones del solicitante.

Artículo 3o.—Si del informe social aparecen comprobadas las anteriores circunstancias, se procederá a prestar el auxilio inmediato, que será necesariamente en especie y en la forma que aconseje el informe social.

Artículo 4o.—Este auxilio en especie podrá ser:

a) Pago total o parcial hasta por tres meses del arrendamiento

lo han ofrecido su valiosa ayuda para dar a ese acontecimiento el carácter nacional que le corresponde.

de la casa de habitación.  
b) Suministro de artículos de primera necesidad para el hogar, a juicio de la Dirección General de Previsión Social, hasta por tres meses.

c) Atención médica y medicinas en casos muy calificados.  
d) Cualquiera otra forma de ayuda que proceda de acuerdo con el informe social levantado, y que venga a solucionar situaciones imprevistas.

Artículo 5o.—Es entendido que no se calificará de involuntaria la cesantía temporal, cuando por venga de despido por ebriedad, toxicomanía, o por cualquier otra causa grave imputable al trabajador.

Artículo 6o.—Los casos de auxilio se tramitarán y atenderán en el orden de su gravedad, a juicio del Departamento de Empleo, en consulta con el de Previsión Social.

Artículo 7o.—Fuera de todos los auxilios anteriormente citados, el Departamento de Empleo tendrá la obligación de buscarle trabajo a los desocupados, en el entendido de que, si un solicitante rehusa trabajar sin motivo plenamente justificado, o es despedido posteriormente, la causa imputable a él, perderá el derecho, hasta por un año, de ser atendido por el Departamento de Empleo y recibir los auxilios correspondientes.

Artículo 8o.—El Ministerio de Trabajo pedirá la cooperación de todos los patronos del país a fin de que soliciten sus trabajadores al Departamento de Empleo. Es entendido que todas las dependencias del Estado o Instituciones Públicas, que deban colocar a algún trabajador, no comprendido, dentro del campo de acción de la Oficina de Selección de Personal, quedan obligadas a solicitarlo al Departamento de Empleo.

Artículo 9o.—Tanto los patronos como los organismos del Estado, deben facilitar los medios de investigación y comprobación que los Departamentos de Empleo y Previsión Social, necesitan para el estudio y solución del problema de la ocupación.

## VIDRIOS DE SEGURIDAD PARA CARROS

cortados a las medidas deseadas en el Almacén

### DE SOLA HENRIQUEZ & CO.

Tel. 65 y 775

JEFE DE REDACCION: Lic. Francisco Murrillo Soler

Tegucigalpa, Honduras, Martes 16 de Noviembre de 1948

EDGARDO MURILLO Administrador

Oficinas: Avenida Lempra

Hilo Directo con S. Salvador

Se Inaugurará Próximamente al Instalarse el Nuevo Circuito Metálico Internacional

Mosaicos

Cuñá De Stalin en La América Central

En nuestra edición del miércoles último nos referimos a la llamada Legión del Caribe...

Y creemos cierta nuestra visión. Sin embargo, nos parece del caso referirnos a un comentario informativo del señor H. Stuart Morrison...

Según este augur, que se muestra bien enterrado, el comunismo soviético trata de provocar una guerra en América Central...

La América Central es, industrialmente, el punto neurálgico para la defensa de aquella vía interoceánica...

Revela el corresponsal citado que la Legión del Caribe "está lista para buscar todas las dificultades que pueda al Tío Sam...

Revela asimismo, que "la Legión del Caribe fue organizada en Guatemala hace más de un año y se preparó en un campo secreto de entrenamiento en el límite Sur de este país..."

Este informe, expresa el señor Morrison, fue archivado debido a que, en que tiempo "algunos oficiales de dicho Departamento, principalmente la relacionada con el Caribe, prestaba oído a las fábulas de algunos exiliados inspiados y pagados por los comunistas..."

Refiere el señor Morrison que en Cuba fueron capturados 17 aviones, 1,500 hombres, varios boques y muchas municiones, de la expedición preparada contra el Gobierno de la República Dominicana...

Probablemente dentro de pocos días tendremos comunicación de hilo directo entre Tegucigalpa y San Salvador, pues con tal fin se están intensificando los trabajos de instalación del circuito metálico...

Guatemala, en agosto y septiembre de 1947, "para unirse a las fuerzas que se habían estado preparando allí". Informa al señor Morrison que "ahora (los veteranos) se han reunido ya, y están reforzados con otros grupos de Costa Rica y Venezuela..."

Según le informó al señor Morrison uno de los miembros de la Legión del Caribe, el dinero les llega de Moscú a Venezuela y de Miami a La Habana...

Aunque el señor Morrison blasona de hallarse bien informado, sus revelaciones no pueden probarse a un razonamiento fundado en hechos notorios...

Los Estados Unidos no se han de cruzar de brazos ante la amenaza que significa la acción de Moscú en la región caribeña. No van a ser simples espectadores...

Seguimos creyendo que la Legión del Caribe solamente existe en calidad de fantasma, y cualquiera que fuere su interés en hacerle el juego a Moscú, se verá imposibilitada para moverse en un terreno completamente hostil a sus conatos pro-soviéticos...

Editorial del diario "EL DIA", que transcribimos estimándolo de interés general para todo Centro América, por referirse a asuntos de palpante actualidad.

Con este nuevo avance, nuestros fraternales relaciones con la República salvadoreña se intensificarán notablemente...

Además de este circuito metálico internacional, se está trabajando en otro para la Costa Norte...

Con el nuevo circuito metálico, tenemos entendido que habrá comunicación telefónica con San Salvador, lo cual es de suma importancia desde el punto de vista social y comercial.

Llamamiento al capital Para Inversiones aquí

INTENSIFICARON EL CULTIVO AZUCARERO LOS AGRICULTORES

Tenemos conocimiento de que para la próxima época de siembra, se hará un pedido de sembradores seleccionados de caña de azúcar, por parte de los principales cultivadores del país...

En diferentes oportunidades, la prensa de Honduras ha hecho reiterados llamamientos al capital extranjero, ofreciéndole las ventajas y garantías que ofrece este país...

El pedido a que nos referimos —y que será hecho a Cuba—, será en sucesivos embarques, a efecto de que la cantidad se cumpla en gran escala a nuestra economía.

Buena situación económica hay ahora en nuestro país

Después de la tensión política provocada por las elecciones presidenciales, ha vuelto la normalidad a todas las esferas de la economía nacional...

café está en aumento, Honduras, desde hace varios años, venía completamente a las plegas que afectaban al banano...

El movimiento de transacciones ha aumentado considerablemente y no se nota marcado bienestar en los círculos comerciales. Respecto a la producción, se ha intensificado, anunciándose ahora, en lo que respecta a la minería...

En los últimos años se ha intensificado la explotación de la copra y la ganadería ha tomado poderoso impulso. Nuestro país se presenta, pues, como uno de los más prósperos de Centro América en la hora actual...

La producción de banano y de

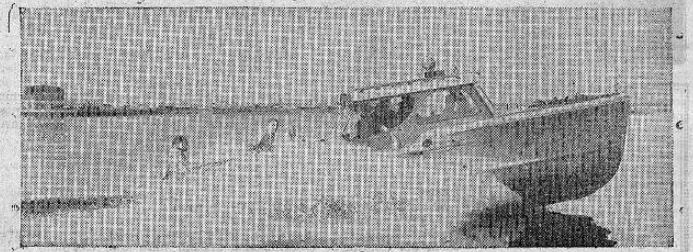
concluya cuanto antes, para que sea entregada por la Administración actual antes de concluir su período.

Con el nuevo circuito metálico, tenemos entendido que habrá comunicación telefónica con San Salvador, lo cual es de suma importancia desde el punto de vista social y comercial.

Nuestro país ha seguido tradicionalmente la política de no confiar al capital extranjero ni mucho menos al nacional, con crecidos impuestos, atención a que nuestro país necesita de recursos financieros para desarrollar sus inmensas riquezas naturales...

Mientras en otros países los presupuestos se inflan de manera desconsiderada, con los consiguientes sufrimientos para el pueblo contribuyente, aquí se ha tenido como motivo de preocupación mantener esos presupuestos lo más reducidos que ha sido posible...

Con motivo de la visita de una misión financiera norteamericana a los países de Centro y Sud América, en estos días consideramos oportuno transcribir estos conceptos.



Corriendo sobre las aguas del río Delaware en Filadelfia se ve la nueva lancha de plástica de carrera de la Marina de los EE.UU.

# CAMPO ABIERTO A LA PESTE BLANCA CON LA CLAUSURA DE UN UTIL DISPENSARIO

## ATENCIÓN PARA LA DOBLE VÍA

La Doble vía será objeto de una mejor atención en el futuro, con el fin de que presinte un aspecto mejor en cuanto al aseo y a la ornamentación y que pueda causar, por lo tanto, una impresión más favorable a la vista de los propios y extraños.

Al respecto se nos ha informado que las autoridades superiores le han insinuado al alcalde municipal, la conveniencia de tratar los medios de que se construya todo lo posible en los predios aun baldíos, a lo largo de ese paseo y en el caso de que, por una u otra razón no se pueda construir, obligar al propietario de cada lote o solar, a construir un tapial que responda a las condiciones estéticas a fin de dar la buena presentación al lugar.

Mucho se hauli de combatir la peste blanca, de organizar sanatorios adecuados, etc. Sin embargo, supuestos que por razones "económicas", se proyecta clausurar el dispensario que tan preciosos servicios presta los egresados del Sanatorio Nacional Antituberculoso y a nuestro pueblo, en general.

Como es sabido, en dicho establecimiento se continúa el tratamiento a dichos egresados, que necesitan tratamiento de aire dos veces por semana, radiografías cada determinado tiempo, en fin, un tratamiento de control, indispensable, que, de suspenderse, obligará a dichas personas a volver al Sanatorio o caerán al fin a batidas por la Muerte.

Es inexplicable que se piense cerrar un establecimiento cuyos servicios son básicos en la lucha contra la peste blanca; esa famosa peste sobre la cual tanto se especula en libros, folletos y periódicos...

# PAGOS

DIA 18 DE NOVIEMBRE

Oficina Central de Migración  
Curso de Extensión para Pagadores Militares  
Servicio de Tesorería  
Escuelas Rurales.

DIA 19 DE NOVIEMBRE

Asamblea Nacional  
Presidencia de la República  
Corte Suprema de Justicia y Sociedad de Notariado  
MINISTERIOS

DIA 20 DE NOVIEMBRE

Corte de Cuentas de la República  
Proveeduría General de la República  
Dirección General del Presupuesto  
Cámaras de 2a. Instancia  
Junta de Vigilancia de Bancos y S.S. A.A.  
Almacén de Vestuario del Ejército  
Gobernación Departamental  
Oficina de Cartografía y Geografía  
Departamento Nacional del Trabajo  
Comisión Elaboradora del Código de Trabajo  
Comisión Elaboradora del Proyecto de Ley del Seguro Social

DIA 22 DE NOVIEMBRE

Dirección General de Comunicaciones Eléctricas  
Administración de Rentas de San Salvador  
Taller Nacional de Grabados  
Dirección General de Contribuciones  
Comisión Ejecutiva Hidro-Eléctricas del Río Lempa

DIA 23 DE NOVIEMBRE

Aduana Marítima de La Libertad  
Aduana Terrestre de San Salvador  
Aduana de Fardos Postales  
Penitenciaría Central  
Biblioteca Nacional

## Exposición Escolar en el aeropuerto de Ilopango

El Ministerio de Cultura en su afán de extensión cultural y con el objeto de que los turistas que arriban al Aeropuerto de Ilopango conozcan los trabajos hechos por los escolares de la República, instalará una Exposición Escolar Permanente en el edificio del mencionado Aeropuerto de Ilopango.

## Junta constructora del edificio de la facultad de Jurisprudencia y CC. SS.

Por medio del Acuerdo Ejecutivo No. 3392 del Ministerio de Cultura, ha sido organizada una Junta Constructora del Edificio de la Facultad de Jurisprudencia y Ciencias Sociales, integrada por las personas siguientes: Bachilleres Joaquín Oscar López, Oscar Menjívar González, Victor Manuel Solano Martí, Tarquino Humberto Rosales, Ricardo Armando Moisa, Carlos Jacinto Chavarría Aguilar

## ATENCIÓN SALUDOS DE FELICITACION A DOÑA EUGENIA V. DE DUEÑAS

Doña Eugenia P. v. de Dueñas, acreedora del cariño y estimación de quien tiene la suerte de cultivar su amistad, verá llegar hoy hasta ella en este día, agradables sorpresas, halagos, y felicitaciones en ocasión de celebrar el aniversario de su natalicio. Formulamos sinceros votos por su felicidad y bienestar.

## DOÑA EUGENIA V. DE DUEÑAS FESTEJO A SUS POBRES

Con motivo de celebrar hoy el día de su natalicio, Doña Eugenia festejó con un espléndido almuerzo, a las personas que ella protege el sábado p.p. en su residencia "Finca Guadalupe". Los festejados fueron como cien pobrecitos, que recibían de ella semanalmente ayuda, y quiso festejarlos con ese agasajo, que resultó alegre, ella misma los atendió. Felicitamos a la distinguida señora, por tan simpática fiesta, y que esas bendiciones de esa gente sencilla y buena sean para ella el mejor regalo que puede recibir.

## Estadística de lectores en la Biblioteca Nacional en el mes de Octubre del Cte.

La estadística de lectores habida en el pasado mes de octubre en la Biblioteca Nacional, fué la siguiente:

**Clasificación de lectores:**  
Hombres 6.884  
Mujeres 172  
Niños 1.838  
Total 7.695

**Clasificaciones de obras consultadas:**

Generalidades 3.084  
Lecturas para niños 2.078  
Filosofía 232  
Religión 118  
Ciencias Sociales 373  
Filosofía 325  
Ciencias puras 372  
Ciencias aplicadas 648  
Bellas Artes 21  
Literatura 328  
Historia y Geografía 338  
Biografía 58  
Total 8.473

## Valiosos subsidios del Cto. de teatros Nacionales Para varios centros del País

Otra Institución de caridad ha sido favorecida con la ayuda pecuniaria del Circuito de Teatros Nacionales que con hechos sigue cumpliendo su misión benéfica de contribuir al sostenimiento de los centros de Asistencia Social.

El día de ayer y firmado por el Gerente del Circuito, el Cajero entregó a la Sociedad de Señoras de caridad, de esta ciudad, un cheque por la importante suma de 10 MIL COLONES, cantidad que servirá para terminar la construcción de la Casa de Ancianas — Santa Rita —, así como para efectuar reparaciones al Consultorio Médico de la misma Institución.

## OTROS IMPORTANTES SUBSIDIOS

Además de la anterior contribución, también durante el recién pasado mes de Octubre el Circuito distribuyó más de ocho mil colones entre varias instituciones de caridad, incluyendo \$3.900.00 para el sostenimiento de la Escuela Nacional de Enfermeras, \$..... 550.00 al Hospital Rosales, ..... 300.00 al Buen Pastor, Cien Colones a la Sociedad de Señoras de Bienestar, Paralelo este capital, y para el Refrigerio de las siguientes escuelas: Escuela Republicana de Colombia cuarenta colones, Escuela Pilar de Velásquez de Santa Tecla ciento cincuenta colones, Escuela Republica Argentina cien colones, Kindergarten Deceoly 293 colones, Kindergarten Federico Proebel 222 colones, Es-

cuela Republica de Chile 85 colones, Escuela de Varones Carmen Alvarez 196 colones y Escuela Gustavo Marroquin cien colones.

## NUEVOS ESPECTACULOS

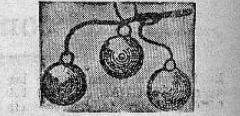
El próximo jueves debutará en el Teatro Nacional la Compañía de Comedias de JOSE CIBRIAN que llega al país con nuevo elenco y repertorio. Para el debut pondrá en escena la obra de Pedro Muñoz Seca EL CONFLICTO DE MERCEDES.

También ha sido contratado para presentarlo en todos los teatros del Circuito el novedoso espectáculo de BEN ALI, el Hombre Linterna. Se trata de algo sensacional, ya que además de espadas, BEN ALI se introduce un tubo de gas neon de alta intensidad.



Los más deliciosos  
Dos cajitas por  
5 centavos.  
No pague más.

## Remate Público



Jueves 25 de noviembre de 1943

## EMPRESA "LA MUNDECA"

Tiene servicio diario de esta capital al Oriente de la República, pasando por: DOMINICAN, MERQUEZ, GUAPANA, y SUCCHIRO. Sale a las 6 am. y a las 12 del día. Precio en L. 5.000.00

DA Perfección... Y  
Protección A SU BELLEZA

el único y exclusivo  
MAQUILLAJE PAN-CAKE

originado por  
Max Factor Hollywood

\*Pan-Cake está protegido por los leyes de marcas y patentes de E.U. y países extranjeros.

DISTRIBUIDOR:

# El siglo

## GRAN CIRCO PANAMERICANO DE FIERAS

JUEVES 18 DE NOVIEMBRE A LAS 9 P.M. COLOSAL Y GRAN DEBUT  
40 Artistas de fama -- 50 fieras y animales amaestrados en su amplia carpa impermeable  
instalado frente a la Alcaldía Municipal

ANDRES LARGAESPAD A Co-Dire tor en Nicaragua

Managua, Nicaragua, Martes 16 de Noviembre de 1948.

OFICINAS: AV. ROOSEVELT 500

ALBA MONCADA DE VALERIO ADMINISTRADORA:

# Agresión Tica Contra Nic.

## Nutridas Descargas Hacen a una Embarcación en el Río San Juan

El incidente internacional más grave anotado en las últimas veintidós horas ha sido el ataque que retenes de Costa Rica hicieron sobre una embarcación nicaragüense, la cual navegaba en el Río San Juan, a inmediaciones del Colorado.

Según las informaciones oficiales proporcionadas, desde las márgenes, un grupo de individuos no identificado hizo varias descargas sobre los tripulantes, sin que mediara ningún motivo para ello.

Algunas personas piensan que se trata de una agresión de los rebeldes, amparados por las autoridades fronterizas, toda vez que estos no han sido dispersados por el general Figueres.

En tanto, la cancillería de Nicaragua presentó formal reclamo al gobierno costarricense, pero éste, hasta el momento no ha explicado el incidente, alegando que el mencionado general Figueres, salió a un sitio indeterminado de la Costa Atlántica a fin de dar orientaciones sobre cultivos tropi-

cales. A la vez se hacen conjeturas sobre la índole del viaje del señor Figueres ha ido con el Ministro de los Estados Unidos, sin que puedan precisarse los móviles de la excursión a la que los observadores confieren carácter técnico relacionado con las siembras de bananos.

Por lo demás, en los círculos políticos se asegura que se trata de una medida de provocación de grupos costarricenses, en connivencia con núcleos de sujetos sin nacionalidad perflorada los cuales merodean por la línea fronteriza.

¿Cuáles serán los alcances de esa reclamación? Se llega al anunciado rompimiento de relaciones entre ambos pueblos? Tales son las preguntas que se hacen sobre el particular. Sin embargo, se piensa que Figueres, apañase lo sucedido, pues su política con respecto a Somoza es manifestarle continua amistad, en tanto que en su territorio se mueven los "chendos", rabiosamente.

# Liberales y Un Sector Del Conservatismo Apoyarán La Candidatura de A. Somoza

Lo nota más saliente en las últimas horas ha sido el que diversas poblaciones lanzaron ya la candidatura para Presidente de la República, del general Anastasio Somoza, jefe de la defensa y hombre de arraigo en el ejército.

La candidatura será apoyada por los componentes del partido liberal y por un grueso sector del conservatismo, el que lo ha respaldado desde los primeros días en que asumió el más alto cargo del Estado.

Hasta ahora no hay declaración oficial de ningún partido en

conexión a lo que llevamos apuntado. Los diarios se limitan a dar las informaciones, más se espera que en estos días las iniciativas tomen vuelo.

En la actualidad, se dice, no hay ningún contendor serio del general Somoza. Los líderes Pasos y Chamorro, se consideran personas gastadas y sin partido, sobre todo que el último de los citados políticos ha perdido su popularidad por sus maquinaciones torpes a raíz de la renuncia del difunto Dr. Leonardo Argüello.

Se tiene también la seguridad de que en los actuales momentos el general Somoza, es el único militar que en Nicaragua puede detener los avances del comunismo, el que trata de infiltrarse por la frontera de Costa Rica.

Un diario local, dice que en tanto que el general Somoza sea Ministro de la Defensa o Presidente de la República, caso que suceda el doctor Román y Reyes, la lealtad de los vagos caribeños, establecidos políticos ha perdido su popularidad por sus maquinaciones torpes a raíz de la renuncia del difunto Dr. Leonardo Argüello.

# Duelo en las filas del ejército Nacional

Nota de duelo en las filas del ejército en la sociedad de Managua, ha sido el fallecimiento del director de la Academia Militar general Julio Dewell de prestigio y con honrosas páginas en varios de los sucesos bélicos de la última guerra.

El Dewell llegó contratado para organizar la Escuela de Cadetes, dentro de un plan moderno basado en la disciplina de la Academia de West Point, considerado como uno de las de mayor prestigio no sólo en los Estados Unidos, sino también en el mundo.

Notables fueron los progresos que bajo su dirección se anotaron en esa escuela, la que ha principiado a proporcionar al ejército excelentes oficiales. Nicaragua cuenta en la actualidad con un nuevo cuerpo de técnicos en las filicias.

El cadáver del señor Dewell se

veló anoche en el salón de honor de la Escuela Militar, y montaron guardia, al mismo tiempo que los alumnos de ese plantel, jefes del ejército y de la Guardia. El general Somoza, hizo acto de presencia, desde las primeras horas de la tarde hasta la madrugada.

Los funerales del que fuera director de aquel centro de educación militar, se efectuaron ayer en la tarde, habiéndosele rendido los honores concernientes a su grado.

Además de haber asistido el general Somoza a la conducción del cadáver, se apersonaron miembros del cuerpo diplomático, funcionarios, elementos de la colonia norteamericana y distinguidas personas de todos los círculos sociales.

Los diarios de la localidad, publican las piezas oratorias que en nombre del gobierno y de los centros militares, se pronunciaron a la hora del sepelio.

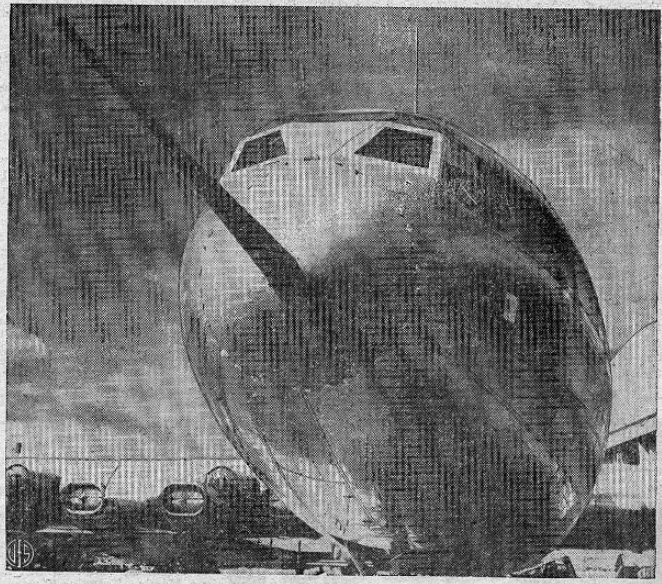
# Bien acogida la sugerencia de "El Gran Diario La Nación" sobre las Tarjetas Turísticas con Nicaragua

La iniciativa recientemente lanzada por EL GRAN DIARIO LA NACION sobre la conveniencia de establecer entre El Salvador y Guatemala un sistema de tarjetas de turismo a favor de los ciudadanos de ambos países, como las que se emplean actualmente entre El Salvador, Guatemala y Costa Rica, ha encontrado magnífica acogida en esta capital. Como

mucho bien dice EL GRAN DIARIO LA NACION, los resultados obtenidos entre estos tres países han ido espléndidos, y vale la pena que se haga partícipes de esos beneficios a los nicaragüenses y a los hondureños, al menos con El Salvador. Creemos que ante la proximidad de la X Serie Mundial de béisbol amateur que se celebra

rá en esta ciudad, podría iniciarse tal sistema a favor de salvadoreños y nicaragüenses. Según sabemos, es muy grande el número de turistas cuscatlecos que nos visitan con motivo de ese evento deportivo, y ellos obtendrían las consiguientes ventajas. Según se nos informa, solo la Empresa de don Paulino Carías, que realiza transportes marítimos entre los puertos centroamericanos en el Pacífico, realizara cuatro excursiones. Ojalá que tanto la Cancillería nicaragüense como la salvadoreña

AL MISMO TIEMPO QUE USTED ESTA LEYENDO "EL GRAN DIARIO LA NACION" MILLARES DE PERSONAS DE LAS OTRAS CUATRO REPUBLICAS ESTAN HACIENDO LO MISMO. TENEMOS AL FIN UN PERIODICO HECHO POR CENTROAMERICANOS PARA TODA CENTRO-AMERICA. atendieran la sugerencia de nuestro periódico, pues tiende a estrechar positivamente las relaciones de los pueblos hermanos de la América Central.



ESTE ES UN AVION.—Usted está viendo por primera vez el avión más grande de la Gran Bretaña que costó \$ 24,000,000 dólares. Mide 175 pies de largo.

Advertisement for Pilsener beer, featuring a logo with a man drinking and the text "Pilsener DELICIOSA".

**PALABRAS** — — — — —  
enciso y venerable cual recogido nombre de Plaza de las Victorias, en cuyo centro se levanta como trofeo anacrónico e inmarcesible de pasados tiempos la gran estatua encuesada de Luis XIV, trasladada por el oleaje furioso de la revolución, de la que un tiempo fuera Plaza Real a ese rincón si-

lencio y venerable cual recogido santuario de la patria. No faltaron en la conmemoración del armisticio, como no podían faltar en estos tiempos de precocidad y de irrespeto, quienes profanaron el recuerdo de aquellos tristes que murieron en defensa de un sagrado ideal o en

ares de su amor puro y sacrosanto por la patria. Esos fueron los comunistas. Le escena de sus desmanes se extendió desde los Campos Elíseos hasta la Plaza de la Estrella, junto a la sombra del Arco de Triunfo bajo cuya bóveda descansan, como símbolo eterno de amor y sacrificio, los restos del soldado desconocido. Allí hubo gritos, imprecaiones, disparos y una mujer herida, sin que la llama eterna, incommovible, dejara por un momento de derramar su lumbre sobre la losa de bronce que la sostiene, cual si simbolizara, en aquel momento más que nunca, el alma y el corazón de esa Francia, como ella, también gloriosa, eterna e incommovible.

Si quisiéramos hurgar en el secreto de tanta impiedad y tan gran fracaso, quizás halláramos una explicación satisfactoria en las solemnes palabras del jefe del estado mayor americano general Omar Bradley, quien, al lamentar las grandes fallas y desequilibrios de nuestra civilización moderna, pone de manifiesto el contraste entre lo gigantesco del poderío material de nuestros días y lo enano del sentido ético prevaliente en todas partes, la tragedia entre el saber exagerado sobre las cosas de la muerte y la pobreza relativa en lo que atañe al conocimiento de los misterios de la vida, "el exceso de hombres de ciencia y la escasez de hombres inspirados en el amor de Dios".

He aquí, quizás, las causas principales de todas nuestras tribulaciones y amarguras.

Quando un campesino mata a un pájaro canero, mete a un amigo...  
"AMIGOS DE LA TIERRA"

**EL GRAN DIARIO** — — — — —  
gar; y **EL DIARIO DE HOY**, Quinco Lúgar.

De esta manera, pues los periódicos capitalinos han contribuido una vez más, al engrandecimiento del deporte nacional. Antes de terminar estas líneas añadiremos el boletín de la Federación, de Atletismo que dice: La Federación Nacional de Atletismo, de manera especial rinde a los señores Propietarios y Directores de Periódicos, de esta capital lo mismo que a los cronistas deportivos, los más expresivos agradecimientos por el apoyo prestado de una manera efectiva y llena de entusiasmo, a la realización de la carrera de relevos entre los vicedores de periódicos de esta localidad.

Hace pública también su felicitación a la empresa de **DIARIO LATINO** por haber conquistado el primer lugar, lo cual les da derecho a ser los depositarios del capital lo mismo que a los cronistas deportivos, los más expresivos agradecimientos por el apoyo prestado de una manera efectiva y llena de entusiasmo, a la realización de la carrera de relevos entre los vicedores de periódicos de esta localidad.

dentro de un año, repitan la misma hazaña, ya que la conquista de dicho trofeo dos años consecutivos les permitirá ser los legítimos dueños. El trofeo simbólico de la Competencia fue donado por la Dirección General de Educación Física, los premios de los ganadores del primero y segundo lugares, una galería de las empresas periodísticas de esta capital, y la Federación Nacional de Atletismo obsequió diez suspensorios, artículo deportivo que será precios el recuerdo de un esfuerzo realizado.

Esta Federación invita a los aficionados al atletismo para que inicien su preparación física, pues dentro de poco tiempo se hará un llamamiento para otra competencia, para la cual ya se están elaborando las bases. "Por el Engrandecimiento de la Patria y del Atletismo Nacional", San Salvador, 15 de noviembre de 1948. FEDERACION NACIONAL DE ATLETISMO.



EN CADA SABOR  
HAY UN DELEITE PARA TODA LA FAMILIA...



**CREMA SODA  
FRESA  
LIMON  
GINGER-ALE**

TEMPORADA DE ORO EN EL TEATRO NACIONAL. HOY LUNES A LAS 8 pm. — Regio debut del eminente actor mexicano:



# JOSE CIBRIAN

y su selecta Compañía de Alta Comedia integrada por famosos actores del teatro hispano mexicano. En jira de despedida y de paso para Buenos Aires en donde ha sido contratado por grandes Estudios argentinos, en su brevísima temporada pondrá en escena sólo éxitos incomparables de los mejores autores. Su debut se inicia con la bella comedia en Tres Actos y en prosa de don Pedro Muñoz Seca intitulada:



# El Conflicto de Mercedes

BAJO EL SIGUIENTE REPARTO  
JULIA... PEPITA MELIA, RICARDO... FERNANDO MORALES.  
ANDRE... JOSE CIBRIAN, MERCEDES... ANA MARIA CAMPOY, MARQUES... FRANCISCO LOPEZ SILVA, ROMANA... CARMEN CAMPOY. — EPOCA ACTUAL.

actuación brillante de José Cibrian, Pepita Meliá, Fernando Morales, Ana María Campoy, Francisca López Silva y Carmen Campoy. — Época actual.  
Primer Actor y Director: JOSE CIBRIAN Primeras Actrices: ANA MARIA CAMPOY Y PEPITA MELIA.  
Precios: Butaca Numerada ₡ 3.50, Lados sin numerar ₡ 3.00, Balcón ₡ 2.00, Luneta Alta ₡ 1.00, Galería ₡ 0.50. — Vea programas especiales.

## SEMILLA DE ALGODON

Ofrecemos a todos los consumidores de semilla oleaginosas, semilla de algodón, freca, cosecha 1948-49, para entregas a partir del 20 de Noviembre proximo entrante. Aceptamos pedidos de cualquier cantidad. Más detalles en la Cooperativa Algodonera Salvadoreña Ltda. (2a. Av. N. No. 6-A San Salvador, El Salvador, C. A.)

## LA SALVADOR BUS

Recuerda a los padres de familia que mantiene en vigor el servicio de TARJETAS ESCOLARES mensuales para servicio económico de los estudiantes en general.

## ATENCION

### Concursantes del Emblema

En relación con el Concurso abierto recientemente entre Artistas Nacionales y Extranjeros residentes en el país, para la elaboración de un Emblema, la Junta Nacional de Turismo hace saber a los interesados que las bases de dicho Concurso, publicadas en los principales diarios de la localidad, quedan modificadas de la siguiente forma:

- Los trabajos deben enviarse con seudónimo y, en plica separada, irán el nombre y apellido de sus respectivos autores; y
- Se prorroga la fecha de entrega de los trabajos hasta el treinta inclusive de este mes. Las anteriores modificaciones se hacen a efecto de que el Concurso en cuestión se lleve a cabo dentro de la más absoluta equidad.

Se ruega a los concursantes tomar nota de ello.

JUNTA NACIONAL DE TURISMO.  
San Salvador, 12 de Noviembre de 1948.

JEFES DE REDACCION: JOSE A. FLAMENCO

Guatemala, Guatemala, Martes 16 de Noviembre de 1948.

OFICINAS: No. 57—Tel. 5304

# El Partido de Trabajadores R.D. sostiene su Plataforma A Base de un Pacto de Caballeros Celebrado Hace Cinco Meses con Partidos Independientes

(Concluye)

Oue el PTRD, consciente de la verdadera función democrática del sufragio y de su importancia fundamental para la vida de los pueblos, resolvió con patriótico despliegue el propósito de la NUE, de lograr la unificación democrática del criterio electoral de la ciudadanía, a fin de evitar, hasta donde fuere posible, una subdivisión irracional de la fuerza electoraria de los grandes sectores mayoritarios; y a ese efecto, Uds. recordarán que llegamos, hace cinco meses, a celebrar un pacto de caballeros basado en la postulación —por el Departamento de Guatemala— de una planilla formada por un Profesional y un Obrero, los cuales, en una planilla símbolo de la política que propugna el PTRD, de igual da' democrática, basada en un espíritu de genuino nacionalismo, susceptible de unir a la familia en vez de dividirla.

SE CONVINO, PORAL MOMENTO, POSIBILIDAD, LIC. EDUARDO CACERES LEHNHOFF Y AL ARTESANO INDIALECIO RODRIGUEZ, expone de genuina extracción proletaria, que honra a las clases asalariadas de Guatemala, asociado a otro vultoso representante de la intelectualidad joven y brillante de honrados profesionales guatemaltecos.

Hemos vuelto sobre el pasado, para que Uds. comprendan mejor que fueron Uds. quienes, sin previo aviso y sin conocimiento del PTRD, dieron por terminado el convenio que nos unía; además, Uds. recordarán, que sus delegados vinieron hace pocos días, acompañados de los representantes del Frente de Trabajadores Agrícolas y de don Juan Alberto Rosales, a manifestarnos que era cosa hecha y convenida una nueva unificación a base de la planilla que obedece a la fórmula Marroquín Rojas-Caceres Lehnhoff, por el Departamento de Guatemala, quedando sin efecto la planilla Caceres Lehnhoff-Indalecio Rodríguez.

Muy penoso es para los miembros del PTRD, verse en la necesidad de rechazar el siguiente concepto: "UNE considera que toda otra consideración, cualesquiera que sean los motivos..."

Los intereses, apreciable amigo, no somos nosotros los componentes del Partido de Trabajadores, Republicano Democrático.

Los intereses de Guatemala exigen en primer término, el acertado y patriótico encamuzamiento de sus intereses; y si éstos se ven amenazados, como lo han sido, por el anhelo de elevación económica-social, en que se debate la humanidad en su afán de mejoramiento y de justicia social.

Es por ello, que el Partido de Trabajadores, Republicano Democrático, insiste nuevamente en que lo natural y lógico, es acudir en el seno mismo del Congreso Nacional, la autorizada opinión de un digno exponente del proletariado; y, conociendo los anhelos y problemas de nuestro pueblo, atenderlos, buscando la solución dentro de los medios factibles y la realidad, sin distinciones, sin prejuicios y sin preferencias.

En otros términos, pongámonos en los planos de la época que se vive, que aquellos que ocupan puestos de vanguardia comprendan su responsabilidad para mantener el movimiento dentro de los justos cauces, para no menoscabar las conquistas sociales y, por otra parte, también conviene que los rezagos aceleren el ritmo para no obstruir la marcha al progreso.

Y, puesto que hoy día en Guatemala, a igual que en el resto del mundo, el problema básico de los pueblos consiste en orientar y encauzar un movimiento que es el resultado de una mayor elevación cultural, se hace inevitable llevar al Congreso de la República, a ciudadanos capaces de legislar, capaces de interpretar el problema social y de impulsar nuestra evolución, dentro de los amplios márgenes de una genuina democracia, en la que cada día cobran mayor contenido real los derechos fundamentales del hombre, que nació para ser LIBRE Y DIGNO DE GOZAR DE CUANTO FUE CREADO POR DIOS PARA SU FELICIDAD.

El Partido de Trabajadores, Republicano Democrático, espera que ha cumplido con su deber, al proponer a la ciudadanía guatemalteca un plataforma basada en postulados al Congreso en la selección no ha privado el sectarismo ni la conveniencia de partido. Ha buscado hombres de experiencia y de rectas intenciones; de probados sentimientos humanos e inteligencia sana; hombres de corazón y de convicción; hombres, en fin, que respondan a las ansias y aspiraciones de los guatemaltecos.

Se desprende que el logro de la unidad electoral, por útil y conveniente que sea, jamás podrá ser el fin último que justifica el sacrificio de fines mucho más elevados y trascendentales para Guatemala, cuales son los que pesan en nuestra conciencia para mantenernos fieles a lo anteriormente convenido, para impetrar en nuestra querida Guatemala, el procedimiento de verdadera Igualdad Democrática, base de nuestra estabilidad social.

Hacemos constar que la controveria surgida, en ninguna forma implica una escisión entre nuestras entidades.

Hacemos constar, que la controveria surgida en ninguna forma implica una escisión entre nuestras entidades.

## El Nuevo Embajador de EE. UU. en Guatemala



Richard C. Patterson, Jr., hombre de negocios de Nueva York, quien varias veces ha dejado al lado los puestos en empresas privadas para hacerse cargo de puestos de la administración pública, fué nombrado el 29 de septiembre Embajador de los Estados en Guatemala.

Habiendo sido anteriormente Secretario Auxiliar de Comercio y Comisionado de Corrección de la ciudad de Nueva York, Mr. Patterson fué Embajador en Yugoslavia desde noviembre de 1944 hasta mayo de 1947. Con objeto de poder hacerse cargo de la embajada en Guatemala, ha obtenido licencias en sus puestos de director de varias compañías. Su nombramiento, hecho durante el receso del Congreso, está pendiente de confirmación por parte del mismo, en sus próximas sesiones en enero de 1949.

Mr. Patterson nació en Omaha, Nebraska, el 31 de enero de 1886 y trabajó como jornalero en las minas de oro de South Dakota, de 1905 a 1907, siendo actualmente miembro de la Federación Occidental de la Unión de Mineros. Estudió en la Universidad de Nebraska y más tarde ingresó a la Escuela de Minas de Columbia, donde obtuvo un grado de Ingeniero en Minas, en 1912. Como miembro del equipo de natación de la Universidad, fué también presidente de la Asociación Interscholar de Natación en 1909 y 1910.

Antes de la participación de la Unión de Estados Unidos en nuestra entidad, el Partido de Trabajadores, Republicano Democrático, Manuel María Herrera, Alberto Paz G., Francisco Leiva N., José Estigarribia, Víctor J. Morales, José Albino...

los Estados Unidos en la primera guerra mundial, fué secretario del Departamento de Incendios de la ciudad de Nueva York y más tarde sirvió en las Fuerzas Expedicionarias Norteamericanas en Francia, durante 13 meses, como capitán y mayor del cuerpo de Ingenieros, llegando a ser más tarde coronel del Cuerpo de Reserva. Miembro de la Legión Americana, sirvió en dicha organización formando parte del comité organizador de la misma en París en 1919. Durante los años 1918 y 1919 formó parte de la Comisión Americana para negociar la Paz, en París.

De vuelta a la vida civil, en los Estados Unidos, fué ayudante del presidente de una corporación de Ingeniería en 1920 y al año siguiente trabajó como ingeniero de la firma E. I. duPont de Nemours and Company. Después siguieron cinco años de arriesgadas empresas comerciales y mineras en China, siendo reconocido más tarde como una autoridad en cuestiones de comercio Chino-Americano.

Mr. Patterson fué Comisionado de Corrección y Comisionado del Patronato de Centros Penales, de Nueva York, desde 1927 hasta 1932. En el último puesto fué supervisor de las 16 prisiones de la ciudad, incluyendo prisiones de distrito, reformatorios, fincas penales, etc., donde desarrolló nuevos métodos de administración durante los cinco años que los tuvo a su cargo, hasta su renuncia en octubre de 1932, fecha en que se retiró para entrar a trabajar con la National Broadcasting Co. (NBC). Los periodistas principales de la ciudad y el Comité Nacional de Prisiones elogiaron su labor realizada.

Durante cuatro años fué vicepresidente ejecutivo y director de la National Broadcasting Co., habiendo pasado en seguida a ocupar el puesto de Secretario de Comercio Auxiliar de los Estados Unidos. Al mismo tiempo fué Síndico del Banco de Exportación e Importación y miembro del Comité Nacional de Economía.

En 1939, Mr. Patterson fué presidente del organo de la Organización teatral Radio-Keith-Orpheum (RKO) Corporation, puesto que ocupó hasta 1943. En julio de 1941 fueron solicitados sus servicios por el Departamento del Tesoro, y la RKO Corporation le concedió licencia para dedicar todo su tiempo a la organización y dirección de la junta de Ahorros de Guerra, del Estado de Nueva York.

Mr. Patterson fué designado Embajador ante el Real Gobierno Yugoslavo del Rey Pedro sucesores en exilio, en Londres...

## Marroquín Rojas bañándose como un león rampante

Estamos observando cuidadosamente la actitud de Clemente Marroquín Rojas, cuya candidatura han postulado los partidos independientes para ocupar una curul en la próxima Legislatura. Como siempre, el viejo luchador se bate como un león, enfrentándose a todos los peligris y a todos los obstáculos, sin medir color ni tamaño.

Para los que faltando a los deberes del patriotismo creen que la política es cosa gregaria y de interés de círculos, la actitud del valiente periodista guatemalteco constituye una lección de integridad y patriotismo.

En reciente editorial, le ha dicho al pueblo: "Soy el mismo de ayer, y será el mismo de hoy mientras aliente un poco de vida. No soy yo el que ha cambiado; son mis viejos compañeros los que desvirtuaron la aspiración del pueblo, echando su desdoblado brío por los senderos de una novedad que nada ha retenido. La demagogia, la anarquía jamás sembrarán nada bueno; de ellas sólo brotarán los caídos. Las plantas amargas y ásperas de la discordia o de la guerra civil. Por eso yo no estoy con ellos; pero ellos deben estar seguros que tampoco estaré con los otros. Los actos de estos viejos compañeros, serán los autores del nuevo despojo que yo ve vislumbrar, cuando la bestia apocalíptica llegue, ellos salvarán los riesgos como lo he hecho siempre y nosotros sufrimos las consecuencias. Por eso me he empeñado en enviar que siga la anarquía, porque ésta será madre de la dictadura".

En noviembre de 1944, trasladándose más tarde a Belgrado cuando el gobierno de Tula sucedió al rey Pedro.

Entre otras condecoraciones, ha recibido la Real Orden del Aguila Blanca con Espadas (de Serbia), la Medalla de Solidaridad (de Panamá), la Legión de Honor (de Francia) y la Orden del Jade (de China). Además le fué concedida la Conspicua Cruz de Servicio del estado de Nueva York; una medalla por servicios públicos distinguidos, de la Universidad de Columbia y otra similar de la Universidad de Nebraska. Ha ocupado varios puestos civiles, como director del Ejército de Salvación (organización religiosa) y de la Asociación Cristiana de Jóvenes. Fue también presidente de la Sociedad de Ayuda al Turista.

Mr. Patterson ha escrito dos libros: "La Sexta Columna" y "Responsabilidades de Directores". Sus principales aficiones son el golf y la cacería. (USA)

# ATA LA DE ARBOLES

## Sancionada por una Patriótica Municipalidad

CORRIENDO Y VOLANDO

### El Espiritu del Partido

Senia Ana da la naturaleza de un fenómeno de partido, fenómeno que ya muchos han dado a la observación para medir lo que somos capaces en la lucha por la existencia, en la naturaleza idealista de la ciudad donde se respaldan a postulados del porvenir que nos han de poner como conglomerados civilizados.

Puede asegurarse que este espíritu, más de masa o de retribución pragmática da desde que los ismos popalcheros se dieron el capricho de una elevación de antojadizas formas de buscar recaudaciones estomacales, posiciones advenedizas donde la competencia o el mérito de la colaboración se va en mientes para la vida de un solo primitivismo. Y en este sentido, los problemas más elementales de la vida, como el mismo sentido de educación social, tienen q' aventarse a la estática de una reclusión que se espera con el nominalismo de la soberanía, con la libertad liberal del sufragio, ese sufragio, cien veces proclamado por el nombre de la Democracia, donde los funcionarios son representantes del pueblo y tienen que dar la vertical del derecho y del

deber en leyes ya efectuadas por la experiencia política de los pueblos.

En este caso, nosotros tenemos que lamentar la falta de escuela normativa en los urgentes rendimientos de nuestra vida política, para efectuar con mansedumbre de conciencia psicológica, la pauta moral de nuestras propias responsabilidades. Porque en verdad la escuela sólo se ha concretado a sostener un espíritu de partido q' salve la eficiencia de una propaganda que se distancia de las normas morales de una evolución de principio, y no a la moderna concepción cívica que levante el estándar de conciencia de la niñez: como preparación de la verdad, del derecho y del deber.

Y no solamente la niñez en este caso ha sufrido esta retardación de principios espirituales, aún la misma sociedad, tienen que estar al soslayo de una espera temblorosa, improvisando componendas y compromisos que sobran en la lógica cívica del mundo.

A esta gusla toda intención de mejoramiento tiene que sorprenderse, porque hasta el último elemento del pueblo se entrega a una

porfiada adaptación de promesas que el viento se lleva cuando la característica funcional del Estado tiene que definirse de acuerdo a los problemas generales del mundo.

Y como no se quita el derecho de ser en la manifestación política de un cometido, de ahí que nos vamos a la literatura de flamantes proyectos prometedores, dando a la retórica su campo sugestivo de flamante espiritualidad poética, cuando en verdad los postulados de la Patria son tan numerosos q' entre todo hacen su descaño en la propia Educación Social.

Sin embargo, respetamos este fenómeno, y esperamos que en la conciencia de los Gobernantes, ha brá una preocupación moral para que los masas se distancien de tanto ismo y se vayan a la personalidad cívica del momento que debe dar la dirección de los destinos educatlos.

De esta manera, a defecto de preocupaciones de partido, los pue blos han de entregarse a sus propios problemas espirituales, para responder a las exigencias de una lucha de la vida que norme la conducta conciliadora del cojón. J. R. CH.

### La extracción del ocote causa daños en pinares de Cdelaria.

Santa Ana, Novbre. de 1948. — La Municipalidad de Candelaria de la Frontera en reciente sesión, y a iniciativa del primer Regidor don Estanislao Rodríguez, acordó reactivar la vigilancia en los bosques de pino que están en su comprensión, en vista de estar siendo talados en forma alarmante. En su ponencia el patriótico Regidor, dijo esto: —que según se ve la campaña periodística en favor de los bosques del país, es efectiva, y que siendo un deber de la Municipalidad prestar la atención debida a los bosques que están en su jurisdicción, evitando su tala; y que teniendo especial conocimiento de que muchos vecinos

de esta población se empeñan y toman en profesión, la extracción del ocote en los bosques de pino, urge tomar sanciones contra las personas que están perjudicando de los pinos y por ende a los bosques que les vienen quedando. Este importante acuerdo le ha sido transcrito al señor gobernador Departamental, para que sea hecho del conocimiento de Ministerio de Agricultura.

De cada diez días que trabaja el campesino, uno l trabaja para los insectos. Los pájaros pueden ayudarle. "AMIGOS DE LA TIERRA"



VERDAD — JUSTICIA — PROGRESO  
J. LAZARO MOLINA, Redactor-Corresponsal y Agente

## En Santa Ana

### Excelente gimnasio funciona en la José Cecilio del Valle

### ENVENENADO Con nembutales un joven en Santa Lucía

SANTA ANA, Novbre. de 1948. — Antonio Ochoa, es el nombre de un joven que en las primeras horas de una noche de estas intentó suicidarse tomándose una docena de nembutales, habiendo sido recogido de la calle por sus familiares en estado agónico. Ochoa cuenta apenas con 18 años de edad, siendo su madre la señora. Zolla Ochoa, quien inmediatamente dio parte a las autoridades que se constituyeron en el lugar de los hechos, encontrando a la víctima completamente inmóvil. Inmediatamente se procedió a su traslado al Hospital San Juan de Dios, en donde está siendo atendido con todo esmero para ver si es posible rescatarlo de la muerte. Interrogados que fueron por las autoridades, los familiares del presunto suicida, dicen ignorar los motivos que haya sido. Ochoa para querer poner fin a su vida en esa forma. Se siguen las investigaciones sobre este hecho.

Santa Ana, Novbre. de 1948. — En la Escuela José Cecilio del Valle, situada en el barrio San Lorenzo, ha sido establecido un gimnasio con todos los aderezos necesarios para la práctica de gimnasia. Su apertura se verificó a fines de la semana anterior, con el beneplácito de numerosos jóvenes que todos los días a las seis de la tarde, están asistiendo a hacer ejercicio para lograr un mejor desarrollo físico. También los futbolistas de F.A.S. y a iniciativa de don Rafael Díaz Salinas, han determinado asistir a este centro de educación física, a fin de practicar la gimnasia sueca que tan buenos resultados dá entre los conjuntos futbolísticos que la practican.

Este gimnasio ha quedado establecido, gracias a la cooperación de la Alcaldía Municipal, cuyo jefe actual Dr. Cea, no tuvo ningún inconveniente en ceder el local de la Escuela, durante los meses que permanezcan en vacaciones profesores y alumnos.

### Agrupación ciclistica piénsase fundar

SANTA ANA, Novbre. de 1948. Varios jóvenes amantes al ciclismo están llevando a cabo excursión a saludables lugares de la República con el objeto de darle impulso a este deporte que en tanta necesidad se ha visto en esta ciudad. Según nos dice el joven Jordán Montez, los entusiastas ciclistas que forman un grupo de doce, han visitado Asunción Mita y la Tanga de Quezultepetegue, habiendo mucho entusiasmo entre todos

### Zancudo En San Miguelito

Santa Ana, Novbre. de 1948. — El vecindario del barrio de San Miguelito se muestra molesto y desesperado por la aparición de grandes nubes de zancudos que han hecho su aparición en muchos mesones y en otros lugares insalubres de dicho barrio, lo cual está originando muchas fiebres palúdicas. Los vecinos creen que los criaderos de estas manchas de zancudos, están en los desaseados reumideros de dichos mesones, y en las letrinas que jamás son creolinas o petrolizadas por sus dueños, quienes sólo se acuerdan de cobrar la mensualidad, pero no de mantener higiénicos dichos mesones. Esto, según fuéramos informados, están dando motivo para que varios vecinos se presenten al centro Sanatorio y pedirle al Dr. Cea de sus señorías, para que Inspectores a su mando anoten los lugares donde están esos criaderos y que se les prevenga a los dueños de mesones, la pronta extirpación del mal y de no atender, se les apliquen fuertes sanciones, de acuerdo con el Código de Sanidad vigente.

ellos por continuar llevando a cabo periódicamente esas excursiones de beneficios resultados para la salud individual. Nuestro informante nos dice además, que hay la idea de formalizar una agrupación de ciclistas, abriendo la inscripción para la juventud sana, tanca en general amante al deporte del pedal. Por de pronto, los interesados tratan de encontrar un local adecuado para organizarse de manera formal. Hacemos votos porque esta nueva agrupación de ciclistas tenga

**PARA mayor duración y rendimiento de su ALUMBRADO FLOUORESCENTE**

USE
LAMPARAS

CABLE
REACTORES

PORTALAMPARAS
ARRANCADORES

**GENERAL ELECTRIC**

Lámparas fluorescentes y accesorios  
Productos de la General Electric Co., E.U.A.

Para cualquier consulta sobre alumbrado dirijase a:

**MUNGUIA P. & CIA.**

Agentes en:

SANTA ANA:  
René Duke  
SONSONATE:  
Antonio M. Suadi

SAN MIGUEL:  
Salvador Hermanos  
AHUACHAPAN:  
Regalado & Mendoza

"AMIGOS DE LA TIERRA"

"El Gran Diario La Nación" Conquistó, de Manera Brillante en la Gran Carrera de Relevos de Ayer

SEGUNDO LUGAR

Palabras al Viento por Cornelius

—EL GRAN DIARIO LA NACION—

El jueves tuvieron lugar en las diversas capitales de las que fueran naciones aliadas en la primera gran guerra mundial de 1914 las celebraciones tradicionales del gran día del armisticio...

EL LATINO LOGRO PRIMER PUESTO

El día de ayer nos trasladamos a eso de las tres de la tarde al final de la Avenida Independencia junto a la estatua de Atlacatl...

de los distintos rotativos. Temblorosos por la emoción, los muchachos esperaban la señal para el despegue...

motorizados que regían a los corredores, ya en vehículos de dos ruedas o ya en carros pequeños...

thacatl hasta la pista del Estadium Nacional. Los vencedores quedaron catalogados en el siguiente orden: EL DIALO LATINO...



Gráficas captadas durante la Carrera de Relevos, especial para vencedores de periódicos en la cual EL GRAN DIARIO LA NACION obtuvo el segundo lugar...

El 1o. de Enero Inaugurase El puente sobre el Río PAZ

Con asistencia de los Ptes.

Según informaciones obtenidas esta mañana, el Puente Internacional que se construye sobre el Río Paz...

está por ser terminado, lo mismo que la carretera Santa Ana-Chalchapa-Ahuachapán...

VOLCOSE

Un camión en la carretera Panamericana sobre un puente inmediato al pueblo Colón

Terrible vuelco de un camión pudo mantener la dirección y al ocurrir el sábado de la semana devianse de la carretera...

AHORCADO EN CHINANECA

En una de las casas del barrio San Juan de la ciudad de Chinameca, puso fin a su vida en forma trágica...

AHOGADO En el Río Torola

En las inmediaciones de la población de Oscalca fue localizado el cráder de un hombre que iba río abajo...

A NUESTRO LECTORES EN GENERAL

Durante la fuerte tormenta que se disipó ayer por la tarde en nuestra capital, una de las tantas descargas eléctricas causó graves desperfectos...